



ASF - INFO NOTE – 82/2023 (31/8/2023)

To: CVOs of all Member States
+ Norway, Iceland, Switzerland, UK (NI), all
Permanent Representations
Telephone: Preset

From: Bernard Van Goethem
Director
Telephone: +32-2-29 53143

Number of pages: 1 + 4 + 1 + 1

Subject: African swine fever (ASF) – Adoption of Commission Implementing Decision (EU) concerning certain interim emergency measures relating to African swine fever in Italy (SANTE/744P/2023)

Message:

Please note that Commission Implementing Decision¹ concerning certain interim emergency measures relating to African swine fever in Italy (SANTE/744P/2023 and its Annex) was adopted by the Commission today, Thursday 31 August 2023. Provisionally, the Implementing Decision will be published in the Official Journal in the next days.

The text of this legal act and an indicative map of current EU zoning measures concerning ASF are attached to this info note.

I will keep you informed of further developments.

Yours sincerely,

[e-signed]
Bernard Van Goethem

C.c.: A. Ojala, I. E. Prainsack-Ward, (Cabinet Commissioner Kyriakides), S. De Keersmaecker, (DG COMM/SPP), C. Bury, L. Battistini, N. Pradalie, T. Van Cangh, C. Modoran, P. Lamotte, K. Berend, R. Domenech Amado, F. Vincent, M.P. Aguar Fernandez, C. Garau, Z. Somogyi, K. Van Dyck, J. Lettens, A. Ramirez Vela, F. Reviriego Gordejo, B. Logar, M.Klemm, Ž. Ilevičius, S. Forcella, A. Brouw (DG SANTE), M. Arias (ASF EURL), DG AGRI, DG ENV, DG TRADE, DG NEAR, EFSA, WOAHA, FAO, Council Secretariat, Del Moldova, Del Norway, Del Switzerland, Del Türkiye, Del Ukraine, Del United Kingdom.

¹ Notified under number C(2023) 5984

Bruxelles, 31.8.2023
C(2023) 5984 final

DECISIONE DI ESECUZIONE DELLA COMMISSIONE

del 31.8.2023

**relativa ad alcune misure di emergenza provvisorie contro la peste suina africana in
Italia**

(Testo rilevante ai fini del SEE)

(Il testo in lingua italiana è il solo facente fede)

DECISIONE DI ESECUZIONE DELLA COMMISSIONE

del 31.8.2023

relativa ad alcune misure di emergenza provvisorie contro la peste suina africana in Italia

(Testo rilevante ai fini del SEE)

(Il testo in lingua italiana è il solo facente fede)

LA COMMISSIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea,

visto il regolamento (UE) 2016/429 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 9 marzo 2016, relativo alle malattie animali trasmissibili e che modifica e abroga taluni atti in materia di sanità animale ("normativa in materia di sanità animale")¹, in particolare l'articolo 259, paragrafo 2,

considerando quanto segue:

- (1) La peste suina africana è una malattia virale infettiva che colpisce i suini detenuti e selvatici e può avere conseguenze gravi sulla popolazione animale interessata e sulla redditività dell'allevamento, perturbando i movimenti delle partite di tali animali e dei relativi prodotti all'interno dell'Unione e le esportazioni verso paesi terzi.
- (2) In caso di focolai di peste suina africana in suini detenuti, è grave il rischio che la malattia possa diffondersi in altri stabilimenti di suini detenuti.
- (3) Il regolamento delegato 2020/687 della Commissione² integra le norme da applicare in materia di controllo in relazione alle malattie elencate di cui all'articolo 9, paragrafo 1, lettere a), b) e c), del regolamento (UE) 2016/429 e definite come malattie di categoria A, B e C dal regolamento di esecuzione (UE) 2018/1882 della Commissione³. In particolare gli articoli 21 e 22 del regolamento delegato (UE) 2020/687 prevedono, in caso di presenza di un focolaio di una malattia di categoria A, compresa la peste suina africana, l'istituzione di una zona soggetta a restrizioni e l'applicazione di determinate misure nella zona interessata. L'articolo 21, paragrafo 1, del medesimo regolamento delegato stabilisce inoltre che la zona soggetta a restrizioni comprende una zona di protezione, una zona di sorveglianza e, se necessario, ulteriori zone soggette a restrizioni attorno o adiacenti alle zone di protezione e di sorveglianza.

¹ GU L 84 del 31.3.2016, pag. 1.

² Regolamento delegato (UE) 2020/687 della Commissione, del 17 dicembre 2019, che integra il regolamento (UE) 2016/429 del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto riguarda le norme relative alla prevenzione e al controllo di determinate malattie elencate (GU L 174 del 3.6.2020, pag. 64).

³ Regolamento di esecuzione (UE) 2018/1882 della Commissione, del 3 dicembre 2018, relativo all'applicazione di determinate norme di prevenzione e controllo delle malattie alle categorie di malattie elencate e che stabilisce un elenco di specie e gruppi di specie che comportano un notevole rischio di diffusione di tali malattie elencate (GU L 308 del 4.12.2018, pag. 21).

- (4) Il regolamento di esecuzione (UE) 2023/594 della Commissione⁴ stabilisce misure speciali di controllo delle malattie per la peste suina africana. In particolare l'articolo 3, lettera a), di detto regolamento di esecuzione prevede, in caso di focolaio di peste suina africana in suini detenuti, l'istituzione di una zona soggetta a restrizioni conformemente all'articolo 21, paragrafo 1, del regolamento delegato (UE) 2020/687.
- (5) L'Italia ha informato la Commissione in merito all'attuale situazione della peste suina africana sul suo territorio in seguito alla conferma, in data 18 agosto 2023, di un focolaio della malattia in suini detenuti nella regione Lombardia e, conformemente al regolamento delegato (UE) 2020/687 e al regolamento di esecuzione (UE) 2023/594, ha istituito una zona soggetta a restrizioni, comprendente una zona di protezione e una zona di sorveglianza, in cui si applicano le misure generali di controllo delle malattie di cui al regolamento delegato (UE) 2020/687 per prevenire l'ulteriore diffusione della malattia.
- (6) Al fine di prevenire inutili perturbazioni degli scambi all'interno dell'Unione ed evitare che paesi terzi introducano ostacoli ingiustificati agli scambi, è necessario che la zona soggetta a restrizioni, che comprende la zona di protezione e quella di sorveglianza in relazione alla peste suina africana in Italia siano definite a livello dell'Unione, in collaborazione con detto Stato membro.
- (7) Data l'urgenza della situazione epidemiologica nell'Unione per quanto riguarda la diffusione della peste suina africana, è importante che le misure di cui alla presente decisione di esecuzione si applichino quanto prima.
- (8) Di conseguenza, in attesa del parere del comitato permanente per le piante, gli animali, gli alimenti e i mangimi, è opportuno che la zona soggetta a restrizioni in Italia sia istituita immediatamente e inserita nell'elenco di cui all'allegato della presente decisione e che sia fissata la durata della definizione di tale zona.
- (9) La presente decisione sarà riesaminata nella prossima riunione del comitato permanente per le piante, gli animali, gli alimenti e i mangimi,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

L'Italia provvede affinché:

- a) sia immediatamente istituita in Italia una zona soggetta a restrizioni, comprendente una zona di protezione e una zona di sorveglianza, conformemente all'articolo 21, paragrafo 1, del regolamento delegato (UE) 2020/687, nel rispetto delle condizioni stabilite dal medesimo articolo;
- b) la zona di protezione e la zona di sorveglianza di cui alla lettera a) comprendano almeno le aree elencate nell'allegato della presente decisione.

Articolo 2

La presente decisione si applica fino al 18 novembre 2023.

⁴ Regolamento di esecuzione (UE) 2023/594 della Commissione, del 16 marzo 2023, che stabilisce misure speciali di controllo delle malattie per la peste suina africana e abroga il regolamento di esecuzione (UE) 2021/605 (GU L 79 del 17.3.2023, pag. 65).

Articolo 3

La Repubblica italiana è destinataria della presente decisione.

Fatto a Bruxelles, il 31.8.2023

Per la Commissione
Stella KYRIAKIDES
Membro della Commissione



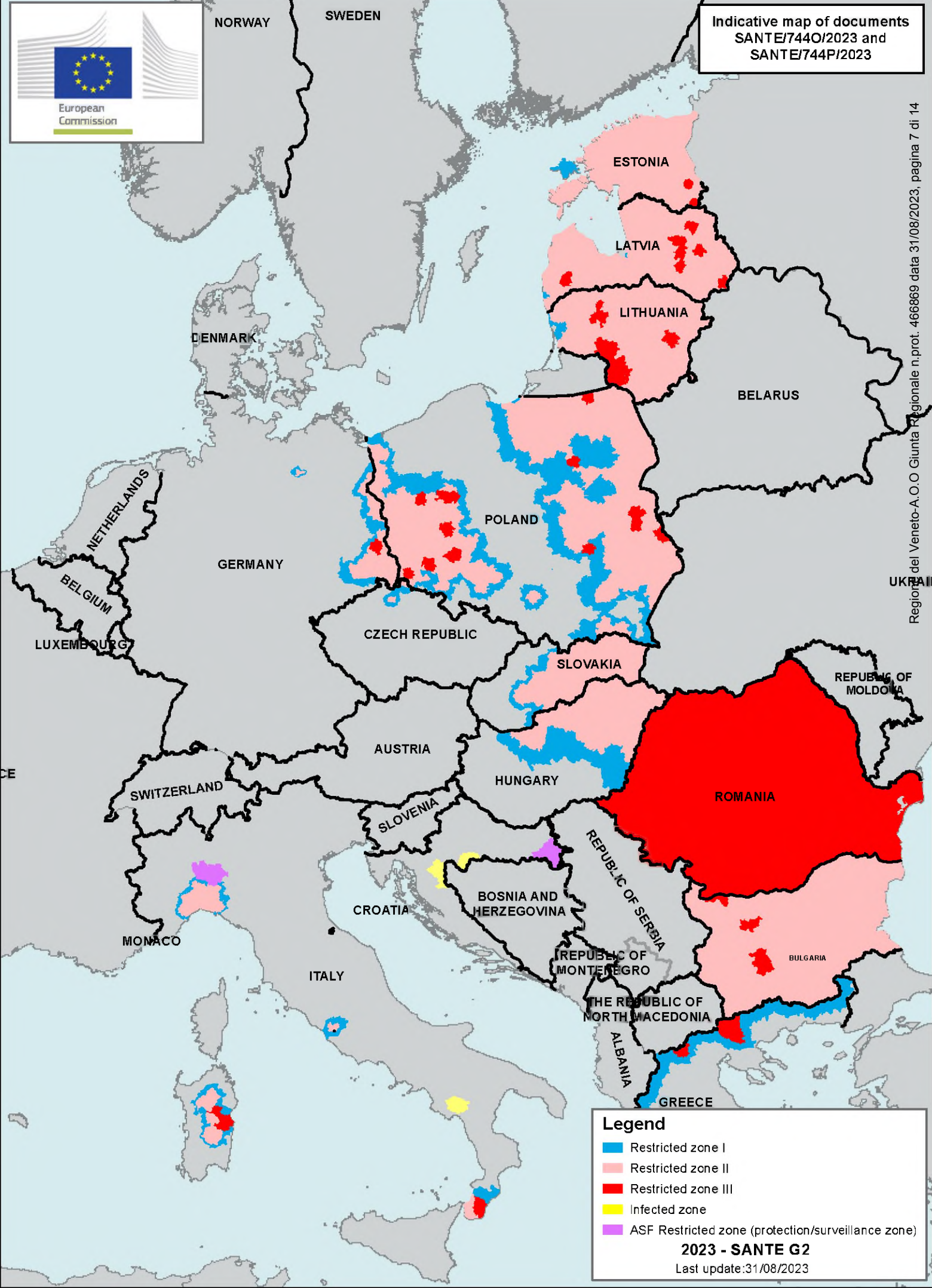
IT

ALLEGATO

Aree istituite come zona soggetta a restrizioni in Italia di cui all'articolo 1	Termine ultimo di applicazione
<p>Zona di protezione: tutti i comuni della provincia di Pavia nella regione Lombardia, compresi entro due circonferenze di raggio 10 chilometri, con il centro sulle seguenti coordinate:</p> <ul style="list-style-type: none">• latitudine 44.992703; longitudine 9.116519;• latitudine 45,124925, longitudine 8,993081;• latitudine 45.121351; longitudine 9.009241.	28.11.2023
<p>Zona di sorveglianza: tutti i comuni della provincia di Pavia nella regione Lombardia, non ancora inclusi nelle zone soggette a restrizioni I e II elencate nell'allegato I del regolamento di esecuzione (UE) 2023/594 della Commissione e i comuni di Isola Sant'Antonio, Molino dei Torti, Alzano Scrivia e Guazzora della provincia di Alessandria nella regione Piemonte.</p>	28.11.2023



Indicative map of documents
SANTE/7440/2023 and
SANTE/744P/2023



Legend

- Restricted zone I
- Restricted zone II
- Restricted zone III
- Infected zone
- ASF Restricted zone (protection/surveillance zone)

2023 - SANTE G2
Last update: 31/08/2023

Brussels, **XXX**
PLAN/2023/744P
(POOL/G2/2023/ASF/744P/744P-
EN.docx)
[...] (2023) **XXX** draft

COMMISSION IMPLEMENTING DECISION

of **XXX**

concerning certain interim emergency measures relating to African swine fever in Italy

(Text with EEA relevance)

(Only the Italian text is authentic)

COMMISSION IMPLEMENTING DECISION

of **XXX**

concerning certain interim emergency measures relating to African swine fever in Italy

(Text with EEA relevance)

(Only the Italian text is authentic)

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Regulation (EU) 2016/429 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2016 on transmissible animal diseases and amending and repealing certain acts in the area of animal health ('Animal Health Law')¹, and in particular Article 259(2) thereof,

Whereas:

- (1) African swine fever is an infectious viral disease affecting kept and wild porcine animals and can have a severe impact on the concerned animal population and the profitability of farming causing disturbance to movements of consignments of those animals and products thereof within the Union and exports to third countries.
- (2) In the event of outbreaks of African swine fever in kept porcine animals, there is a serious risk of the spread of that disease to other establishments of kept porcine animals.
- (3) Commission Delegated Regulation 2020/687² supplements the rules for the control of the listed diseases referred to in Article 9(1), points (a), (b) and (c), of Regulation (EU) 2016/429, and defined as category A, B and C diseases in Commission Implementing Regulation (EU) 2018/1882³. In particular, Articles 21 and 22 of Delegated Regulation (EU) 2020/687 provide for the establishment of a restricted zone in the event of an outbreak of a category A disease, including African swine fever, and for certain measures to be applied therein. In addition, Article 21(1) of that Delegated Regulation provides that the restricted zone is to comprise a protection zone, a surveillance zone, and, if necessary, further restricted zones around or adjacent to the protection and surveillance zones.

¹ OJ L 84, 31.3.2016, p. 1.

² Commission Delegated Regulation (EU) 2020/687 of 17 December 2019 supplementing Regulation (EU) 2016/429 of the European Parliament and the Council, as regards rules for the prevention and control of certain listed diseases (OJ L 174, 3.6.2020, p. 64).

³ Commission Implementing Regulation (EU) 2018/1882 of 3 December 2018 on the application of certain disease prevention and control rules to categories of listed diseases and establishing a list of species and groups of species posing a considerable risk for the spread of those listed diseases (OJ L 308, 4.12.2018, p. 21).

- (4) Commission Implementing Regulation (EU) 2023/594⁴ lays down special disease control measures regarding African swine fever. In particular, Article 3, point (a), of that Implementing Regulation provides for the establishment of a restricted zone in the case of an outbreak of African swine fever in kept porcine animals, in accordance with Article 21(1) of Delegated Regulation (EU) 2020/687.
- (5) Italy has informed the Commission of the current African swine fever situation on its territory, following the confirmation of one outbreak of that disease in kept porcine animals in the Lombardy Region on 18 August 2023 and, in accordance with Delegated Regulation (EU) 2020/687 and Implementing Regulation (EU) 2023/594, it has established a restricted zone, which comprises protection and surveillance zones, where the general disease control measures laid down in Delegated Regulation (EU) 2020/687 are applied, in order to prevent the further spread of that disease.
- (6) In order to prevent any unnecessary disturbance to trade within the Union and to avoid unjustified barriers to trade by third countries, it is necessary to identify at Union level the restricted zone, which comprises protection and surveillance zones for African swine fever in Italy in collaboration with that Member State.
- (7) Given the urgency of the epidemiological situation in the Union as regards the spread of African swine fever, it is important that the measures laid down in this Implementing Decision apply as soon as possible.
- (8) Accordingly, pending the opinion of the Standing Committee on Plants, Animals, Food and Feed, the restricted zone in Italy should be established immediately and listed in the Annex to this Decision and the duration of that zoning fixed.
- (9) This Decision is to be reviewed at the next meeting of the Standing Committee on Plants, Animals, Food and Feed,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

Italy shall ensure that:

- (a) a restricted zone which comprises a protection zone and a surveillance zone is established immediately by Italy in accordance with Article 21(1) of Delegated Regulation (EU) 2020/687, subject to the conditions laid down in that Article;
- (b) the protection and surveillance zones referred to in point (a) comprise at least the areas listed in the Annex to this Decision.

Article 2

This Decision shall apply until 28 November 2023.

Article 3

This Decision is addressed to the Italian Republic.

⁴ Commission Implementing Regulation (EU) 2023/594 of 16 March 2023 laying down special disease control measures for African swine fever and repealing Implementing Regulation (EU) 2021/605 (OJ L 79, 17.3.2023, p. 65).

Done at Brussels,

For the Commission
Stella KYRIAKIDES
Member of the Commission

EN

ANNEX

Areas established as the restricted zone in Italy as referred to in Article 1	Date until applicable
<p>Protection zone: all Municipalities of Pavia Province, in Lombardia Region contained within two circles of radius of 10 km, centred on:</p> <ul style="list-style-type: none">• Latitude 44.992703; Longitude 9.116519• Latitude 45.124925, Longitude 8.993081• Latitude 45.121351; Longitude 9.009241	28.11.2023
<p>Surveillance zone: all Municipalities of Pavia Province, in Lombardia Region, not already included in restricted zones I and II as listed in Annex I to Commission Implementing Regulation (EU) 2023/594 and Isola Sant'Antonio, Molino dei Torti, Alzano Scrivia and Guazzora Municipalities, in Alessandria Province, Piedmont Region</p>	28.11.2023



Ministero della Salute

DIREZIONE GENERALE DELLA SANITA' ANIMALE E
DEI FARMACI VETERINARI

Ufficio 3

*Sanità animale e gestione operativa del Centro nazionale di lotta ed
emergenza contro le malattie animali e unità centrale di crisi*

Registro – Classif: P-I.1.a.e/2023/4

Regione Lombardia
UOD Prevenzione e sanità pubblica veterinaria
c.a. Dr. Paolo Sarnelli
paolo.sarnelli@regione.campania.it
flussi.veterinaria@pec.regione.campania.it

Regione Piemonte
Prevenzione, sanità pubblica,
veterinaria e sicurezza alimentare
c.a. Dr. Bartolomeo Griglio
Dr Luca Picco
sanita.pubblica@regione.piemonte.it
prevenzioneeveterinaria@cert.regione.piemonte.it

E p.c
Alle Regioni e Province Autonome
Servizi veterinari regionali e provinciali

Commissario Straordinario per la PSA
c.a. dott Vincenzo Caputo

Al Segretariato Generale
Ufficio 3 SEGEN

Alla DGISAN
Ufficio 2

Alla DGSAF
Ufficio 2
Ufficio 8

Alle Associazioni di Categoria
Del settore suinicolo

CEREP – c/o IZSUM
protocollo.izsum@legalmail.it

COVEPI c/o IZSAM
protocollo@pec.izs.it

All'IZS della Lombardia ed Emilia Romagna
c.a. Dr Piero Frazzi
protocollogenerale@cert.izsler.it

All'IZS del Piemonte Liguria e Valle d'Aosta
c.a. Dr Claudio Ghittino
izsto@legalmail.it

ISPRA
c.a. Dr. Vittorio Guberti
protocollo.ispra@ispra.legalmail.it

Al Comando dei Carabinieri per la tutela della Salute
NAS
srm29424@pec.carabinieri.it

Alla Federazione Nazionale degli Ordini Veterinari
FNOVI

Alla Associazione Nazionale Medici Veterinari Italiani
ANMVI

Al Sindacato Italiano Veterinari Medicina Pubblica
SIVeMP

LORO SEDI

Oggetto: Peste suina africana (PSA) – Trasmissione Decisione di esecuzione della Commissione Europea del 31/08/2023, relativa ad alcune misure di emergenza provvisorie contro la peste suina africana in Italia.

Si informano le SS.LL. a seguito della conferma dei focolai in allevamenti domestici in Lombardia, la Commissione Europea-DGSANTE, ha adottato la Decisione di cui all'oggetto, che si allega per il seguito di competenza.

La stessa, come riportato nella lettera della Commissione, sarà pubblicata nei prossimi giorni nella Gazzetta Ufficiale dell'Unione Europea.

Si invitano le regioni in indirizzo ad applicare quanto disposto nella Decisione.

Si ringrazia per la collaborazione.

IL DIRIGENTE VETERINARIO
UFFICIO 3 DGSAF
Dott.ssa Francesca Calvetti*

Firma autografa sostituita a mezzo stampa, ai sensi dell'art. 3, comma 2, del D.lgs.39/1993

Direttore dell'Ufficio 3: Dott. Luigi Ruocco – l.ruocco@sanita.it - dgsa@postacert.sanita.it, tel. 06.59946755
Referente del procedimento: Dott.ssa Francesca Calvetti – f.calvetti@sanita.it, tel. 06.59946960